

100

IGO, ERAMANGO ZAITUGU

Uda 2019 abrirá el plazo de inscripción el 29 de abril

Zelan egin XX. Umore Azokaren jarraipena

Entrevista con una emprendedora con mucho arte

UDAL ALDIZKARIA
REVISTA MUNICIPAL

Apirila 2019 Abril Nº 191 Zk.



Leioa
UDALA - AYUNTAMIENTO
www.leioa.eu

leioo

en el centro de tu vida





Zenbaki interesgarriak
Teléfonos de interés:

Leioako Udala / Ayuntamiento de Leioa
sac01@leioa.net | ☎ 94 400 80 00

Udaltzaingoa / Policía Local
☎ 94 400 80 21

Erregistro Orokorra / Registro General
sac01@leioa.net | ☎ 94 400 80 20

Ibilgailuak / Vehículos
☎ 94 400 80 27

Bulego Teknikoa / Oficina Técnica
hirigintza@leioa.net | ☎ 94 400 80 05/06

Kultur Leioa
infokultur@leioa.net | ☎ 94 607 25 70

Aterpe Leioa Gaztegunea
gazte@leioa.net | ☎ 94 405 58 50

Udal Liburutegia / Biblioteca Municipal
liburutegia@leioa.net | ☎ 94 607 25 74

Euskara Zerbitzua / Servicio Euskera
euskarazerbitzua@leioa.net | ☎ 94 607 25 76

Kultur Saila / Área de Cultura
kultur@leioa.net | ☎ 94 607 25 78

Gaztelubideko Udal Bulegoa / Oficina Municipal de Gaztelubide
sac02@leioa.net | ☎ 94 464 67 22

Udal Euskaltegia / Euskaltegi
☎ 94 464 00 02

Udal Musika Eskola / Conservatorio Municipal
conservatorioleioa@telefonica.net | ☎ 94 463 86 83

Udal Kiroldegia / Polideportivo Municipal
idmleioa@leioakiroldegia.net | ☎ 94 400 80 59

Gizarte Zerbitzuak / Servicios Sociales
gizartezerbitzuak@leioa.net | ☎ 94 480 13 36

Behargintza
☎ 94 400 41 95

Taxis
Parada ☎ 94 463 58 66 | Radio Taxi ☎ 94 491 53 53

LEJOAN BUSA

Martxan dago jada Lejoan Busa hiri barruko udal garraio zerbitzua. Lehenengoko aste hauetan herritarrek zerbitzuaren eraginkortasuna frogatzeko aukera izan dute dohainik



El nuevo servicio de autobús urbano, que conecta los barrios de Leioa y éstos con el centro de la ciudad, ya está en marcha.

Lejoan Busa tiene luz verde para que las y los leioaztarras cada vez estén más cerca, cada vez estén más y mejor conectados, a través de una flota de tres unidades que efectúa dos recorridos diferentes que sirven para

interconectar todo el municipio. Asimismo, hay también un servicio nocturno con una línea Gautxori durante los fines de semana.

Cada unidad de autobús dispone de 38 plazas (24 sentados, 13 de pie y 1 silla), rampa de acceso para personas con movilidad reducida, wifi libre y conectores usb para carga de dispositivos.



lejoanbusa.eus
902 210 215

LÍNEAS Y PARADAS



* Lejoan Busa también conectará con el instituto:

Mañanas (subidas) Salidas L1 > Instituto

7:40 > 7:53

8:00 > 8:13

Tardes (bajadas) Salidas L1 > Instituto

14:20 > 14:33

15:00 > 15:14

15:20 > 15:33

Tarjetas y precios

Las tarifas se han ajustado para potenciar el uso del nuevo sistema de transporte colectivo y mejorar la conectividad:

Billete ocasional: 1 €.

Tarifa tarjeta monedero: 0,60 €.

Tarifa tarjeta mayor 65 años: 0,35 €

Lejoan Busa funciona con la tarjeta Banik, aplicándose también los descuentos correspondientes a familias numerosas y jóvenes.

Lejoan Busa da Leioako hiri barruko autobus zerbitzu berria, eta hiru linea ditu, udalerriko auzo guztietara heldu ahal izateko.

Leioazarrei zerbitzurik onena eskaini ahal izateko, hala maiztasunei dagokienez, hasierako eskaintzan ez zeuden hobekuntzak egin dira.

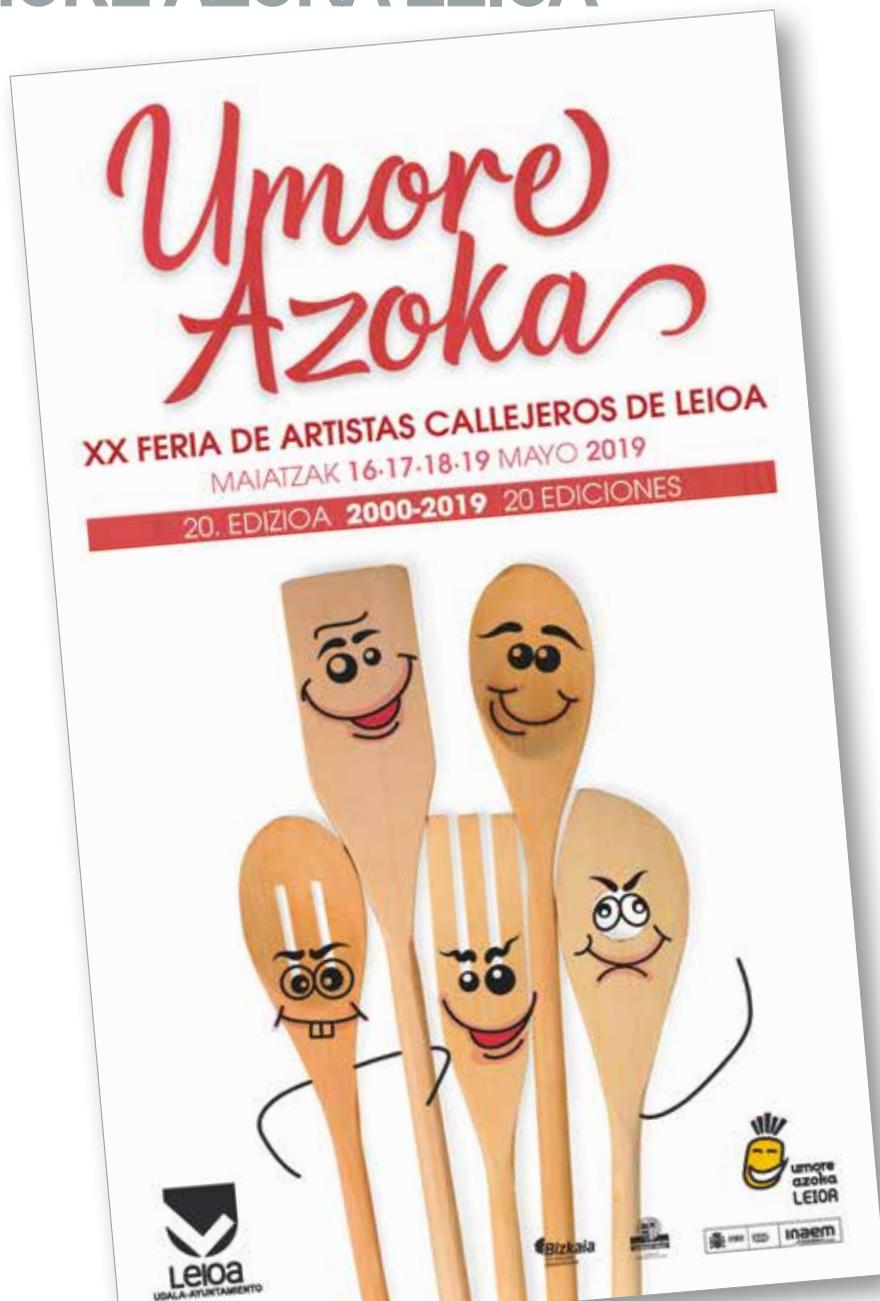


TODAS LAS ARTES ESCÉNICAS DE CALLE EN VIVO, EN EL MENÚ ESPECIAL DE LA XX UMORE AZOKA LEIOA

Umcore Azoka Leioak oso programazio bereziarekin ospatu gura du bere 20. urteurrena. Umcorea, antzerkia, zirkua, dantza, musika, magia, ekilibrimoa... izango dira gustu guztietarako pentsatutako oso menu anitzaren osagai nagusiak

Umcore Azoka Leioa toca cumbre en su XX Edición con un programa rico en novedades para todas las personas. Entre el jueves 16 y el domingo 19 de mayo, 49 compañías procedentes de diferentes puntos de Euskadi, así como del resto del Estado y de otros países de Europa, darán vida a una feria que ya se ha consolidado como una referencia internacional en el ámbito de las artes de calle.

En este sentido, la comisión artística de Umcore Azoka Leioa ha querido reforzar su apuesta por la novedad y la originalidad de las propuestas, de manera que el programa ofrezca al público, por un lado, lo mejor de la creación artística del momento y, por otro lado, un gran número de obras originales e inéditas.





Así, para celebrar 20 años de “cocina” en las calles, Leioa acogerá 19 estrenos absolutos, 3 estrenos de calle y 7 presentaciones en el Estado.

Compañías y espectáculos

Las compañías vascas tendrán un peso importante en el programa de

Umore Azoka Leioa. En total, serán 19 las compañías procedentes de Euskadi las que formarán parte de la vigésima edición, con 15 espectáculos de estreno absoluto.

Escena Local

La iniciativa Escena Local cumple su cuarto año de existencia y lo celebrará con la participación de tres



colectivos de Leioa: Leioako Musika Banda, con la obra “A Day at the Circus, ¡Pasen y vean!” (música); Fundación Fideas, con “The Last Wimba-Dinkas” (danzas urbanas); y Zirkun Zirko Eskola, con “Zirkun txiki ikuskizuna” (teatro y circo).

Localizaciones

Las más de 120 representaciones se llevarán a cabo entre el jueves y el domingo en 13 ubicaciones diferentes, con más de 30 espacios escénicos: Errekalde Plaza, Ayuntamiento, Boulevard,

Auditorio de Aldapa, Sabino Arana, Boulevard de Udondo, Parking del Molino, Plaza San Juan, Instituto Barandiaran Behekoa, Euskal Etxeen Plaza, Ondiz, Plaza Jose Ramon Aketxe, y Estartetxe kalea. Además, habrá espectáculos itinerantes que recorrerán varias zonas del municipio como Estartetxe, Sakoneta, Boulevard de Udondo o Kultur Leioa.

Actividades profesionales

Pero Umore Azoka Leioa no sólo es un espacio de presentación de espectáculos. Desde sus inicios, también se ha configurado como un espacio de intercambio de conocimientos, de punto de unión y de reflexión del sector y, por ese motivo, se realizan diversas actividades profesionales de manera paralela. Entre ellas, destacan la Asamblea General de Sarea-Red Vasca de Teatros; el III Encuentro Artekale-Sarea, que incluye la presentación de proyectos y procesos artísticos de las compañías vascas; y el Encuentro COFAE, en el que se debatirá el futuro del mercado de las artes escénicas.

Además, se llevarán a cabo, en colaboración con la Asociación Artekale, los Umore Meetings o reuniones rápidas de negocio; una reunión de las distintas asociaciones de circo que están trabajando en estos momentos en el norte de la península; y un encuentro de responsables de los Festivales de Artes de Calle de Euskadi. ■





UDA 2019 ABRIRÁ EL PLAZO DE INSCRIPCIÓN EL 29 DE ABRIL

Se van acercando las vacaciones de verano y los padres y madres necesitan cuadrar agendas en casa. Por ello, el 29 de abril se abrirá el plazo de preinscripción para las colonias municipales veraniegas de UDA, para jóvenes de entre 7 y 13 años



Udako oporrak hurbiltzen ari dira eta gurasoek euren etxeetako agendak egokitu behar dituzte. Hori dela eta, apirilaren 29an irekiko da UDAko udalekueetan aurre-inskripzio epealdia, 7 eta 13 urte arteko gazteentzat.

UDA helburu argiarekin dago diseinatuta, leioaztarren familia kontziliazioan laguntzea, gurasoek euren lanetara joan ahal daitezen eta, txikienek, bitartean, udako jarduera ludikoez goza dezaten, begirale espezializatuen eskutik, Leioako udal instalazioetan. Txikienek "Udatxiki" programa izango dute, eta 14 urtetik gorako nerabeek Aterpe Leioa Gaztegunek eskaintzen dituen jardueraz gozatu ahal izango dute

UDA 2019

El programa está dirigido a quienes hayan nacido entre 2006 y 2012 (ambos incluidos) y empadronados y empadronadas en Leioa antes del 1 de diciembre de 2018.

Preinscripción: 29 abril-8 mayo

Exposición listas inscritos: 9-10 mayo

Reclamaciones: 13-14 mayo

Sorteo: 16 mayo, a las 11:00 horas en el polideportivo Sakoneta

Aceptación de plaza: 20-30 mayo

Tanto las reclamaciones, como las inscripciones o consultas deberán hacerse en el polideportivo Sakoneta de 9:00 a 21:00 horas

Horario: de 10:00 a 14:00 horas

Precio: 41,55 euros, para los abonados y abonadas de las instalaciones deportivas de Leioa; y 67,48 euros, para las y los no abonados.

Modelo lingüístico optativo: euskera o castellano.

Turnos (400 plazas cada uno):

1. 1 al 12 de julio
2. 15 al 29 de julio

Horario: 10:00 a 14:00 horas, de lunes a viernes.

Este año, además, se ofrecerá la posibilidad del servicio de guardería, de 9:00 a 10:00 horas



ESCUELA DE MÚSICA

Módulo de Iniciación y Musicoterapia

Matriculación:

Del lunes 6 de mayo hasta el viernes 31 de mayo de 2019

Renovación de matrícula

1º Módulo Escuela de Música: del 2 al 15 de mayo

Resto de módulos Escuela de Música: del 13 al 24 de mayo

Alumnado de nuevo ingreso distinto
a Iniciación y musicoterapia:

Preinscripción: del 3 al 14 de junio

CONSERVATORIO-ENSEÑANZA REGLADA

Inscripción

Del 2 al 15 de mayo

Pruebas de acceso

2ª quincena de Junio

Matriculación alumnado
de nuevo ingreso
a Grado Profesional:

Del 25 al 28 de Junio una vez superadas
las Pruebas de Acceso

conservatorio
UDAL
MUSIKA eskola
LEIOA

Avda. Iparragirre 76, 48940, Leioa - Bizkaia, España

Tel. 0034 94 4638683

Fax. 0034 94 4630118

Idazkaritza: konservatorioa@leioa.net

www.konservatorioleioa.com

JORNADA DE PUERTAS
ABIERTAS
2 MAYO
Jueves

APOYANDO A LAS ENTIDADES SIN ÁNIMO DE LUCRO EN LA PREVENCIÓN Y PROMOCIÓN DE LA SALUD

Kaleratu da elkarteei, fundazioei eta irabazi asmorik gabeko beste erakunde batzuei zuzendutako deialdi publikoa, arlo horretako ekintzak eta programak finantzatzeko laguntza ekonomikoak jasotzeko

El Área de Acción Social y Sanidad ha lanzado este año por primera vez una convocatoria pública para asociaciones, fundaciones y demás entidades sin ánimo de lucro para conceder ayudas económicas para financiar la puesta en marcha de acciones y programas que tengan como objetivo la promoción de métodos de vida saludables y de envejecimiento activo. También para ayudar a la labor con colectivos especialmente vulnerables por padecer anomalías genéticas, trastornos generalizados del desarrollo, enfermedades raras, etc. que se desarrollen en Leioa o que, aunque se desplieguen fuera del

mismo, estén organizadas por asociaciones, fundaciones y demás entidades sin ánimo de lucro que acrediten tener entre sus personas asociadas a vecinos y vecinas de Leioa.

La convocatoria está dotada de una cantidad de 10.000 euros y cada una de las solicitudes presentadas podrá ser subvencionada con una ayuda máxima de 1.250 euros por programa o acción a desarrollar. En la medida en la que dicha subvención se realizara en régimen de concurrencia competitiva, se tendrán en cuenta criterios tales como la antigüedad de la entidad, el número de personas asociadas por parte de Bizkaia y por parte de Leioa y el lugar de desarrollo del programa o acción, así como indicadores tales como el bilingüismo o la transversalidad en la perspectiva de género. ■

GORAKIDE BEREIZGARRIA ALTZAGA IKASTOLARI

Leioako ikastetxeak adimen urritasuna duten pertsonekin erakutsi duen konpromisoa aintzatetsiz

Gorabidek, Adimen urritasuna duten pertsonen aldeko Bizkaiko elkarteak, Leioako Altxaga Ikastolako IGEari eman dio Gorakide bereizgarria, urritasuna duten pertsonetako erakutsi duen konpromisoa aintzatetsiz. Aintzatespenaren arrazoia, duela sei urtetik IGEak, Gorabideren laguntzarekin eta lankidetzarekin, Urritasunaren aurreko Sentsibilizazio Jardunaldiak antolatzen dituela da.

Horretarako, IGEak zenbait erakunderen laguntza du. Horien xedea, urritasuna duten pertsonen bizitza kalitatea hobetzea da, zenbait jarduera ikasleen esku jarriz, gazteenei urritasunaren mundua ezagutarazteko. Ikasleen adinera egokitutako jarduera horiek, aniztasun funtzionala duten pertsonen euren eguneroko jardunean aurkitzen dituzten zailtasunak euren azalean esperimintatzeko aukera eskaintzen diete ikasleei, gure gizarteak urritasuna duten pertsonen jartzen dizkien oztopoez jabetu daitezen, sentsibiliza daitezen eta errespetuan, inklusioan eta aniztasunaren normalizazioan presta daitezen. ■

BIBOX **LEIOA**

STRONGER THAN YESTERDAY

TU GIMNASIO EN LEIOA

BOXEO DE COMPETICIÓN

BOXEO-FITNESS

TXIKIBOX

EDUCACIÓN FÍSICA MOTRIZ

ENTRENAMIENTO FUNCIONAL

ENTRENAMIENTO PERSONAL

Contamos con profesionales de la Nutrición, Fisioterapia y Osteopatía.



Más información: Iparragirre Etorbidea, 80. 48940 - LEIOA (bajo el Bingo de Leioa)

94 605 85 09 | 663 780 496  biboxleioa@gmail.com  Síguenos en:  [/biboxleioa](https://www.facebook.com/biboxleioa)  [@biboxleioa](https://www.instagram.com/biboxleioa)



LA INFANCIA TRAZA RUTAS INTERMODALES Y SOSTENIBLES PARA LEIOA



Eskolako agenda 21-Bizibideak, Intermodalitate Diagnostikoak: Etxetik-eskolara bideetatik haratago, herria konkistatzera goaz!

Durante los últimos 4 años, el alumnado de los centros que participan en el proyecto Bizibideak-Eskolara Lagunekaz ha trazado una “araña” de caminos seguros a la escuela abarcando todo el municipio. Como puntos de encuentro y para señalar estos caminos, también se colocaron 39 señales indicando la dirección y el tiempo caminando a los 11 colegios que participan. Este año, el grupo motor de Bizibideak ha querido dar un paso más en la movilidad y la autonomía de la

infancia y, aprovechando que la temática de este año de Agenda Escolar 21 es “Ciudades sostenibles”, hemos jugado a trazar rutas intermodales y sostenibles en Leioa.

Durante seis días, alumnado de 11 centros ha participado en el “juego intermodal” que se ha llevado a cabo en el polideportivo de Sakoneta. Los recorridos se han trabajado por equipos, mezclando niños y niñas de diferentes centros, clases y edades, fomentando así el

encuentro y el trabajo colaborativo. En estos recorridos, han analizado las diferentes opciones de movilidad en Leioa. Han trabajado sobre un mapa de 21mx13m, utilizando para trazar las rutas las líneas, frecuencias y paradas del nuevo Lejoan Busa, los bidegorri de los que dispone el municipio y la “araña” de los caminos escolares. ■

Más información sobre el proyecto, en <http://leioazabalik.leioa.net/bizibideak>



edukien sormena, komunikazio aholkularitza,
web aukerak, argitalpenak...



www.oma3.com

IKASLEEK ETA ADINEKOEK BELAUNALDI ARTEKO PROIEKTUA JARRI DUTE MARTXAN

Una enriquecedora iniciativa conjunta entre alumnos y alumnas de Txomin Aresti y personas mayores, de entre 70 y 90 años, usuarios y usuarias del centro de día de Leioa-Estartetxe



Txomin Aresti ikastetxe publikoak eta Bizkaiko Foru Aldundiko gizarte arloko azpiegitura sarearen barruan dagoen eta IMQ Igurcok kudeatzen duen Leioa-Estartetxe eguneko zentroak belaunaldien arteko trukatzeko proiektua jarri dute martxan. Bertan, Lehen Hezkuntzako laugarren mailako ikasleek eta 70

eta 90 urte arteko adinekoek, eguneko zentroaren erabiltzaileek, hartzen dute parte.

Programaren barruan, eskolako ume talde handiak eguneko zentroko adinekoak bisitatu ditu, elkarren artean jarduera bat garatzeko. Oraingo honetan, jolasaren garrantzian egon da zentratuta, eta euskal jolas

tradizionalak eta teknologia berrieekin erlazionatutako gaur egungoak landu dira.

Eguneko zentroko profesional sozio-sanitarioek eta irakasleek elkarrekin landutako programa da, bi taldeen onurarako diseinatutakoa, lan bateratu eta egituratuaren bitartez. ■

AVANZA LA RED ANTIRUMORES

Martxoan eta apirilean hasierako formazio fasea gainditu eta gero, hausnarketa fasean sartzen gara

Durante los meses de marzo y abril, vecinas y vecinos de Leioa han disfrutado de la formación básica antiRumores con el fin de conocer la realidad que se esconde tras los procesos migratorios y poner en práctica habilidades comunicativas a la hora de hacer frente a los estereotipos, prejuicios y rumores sobre la población de origen extranjero. A su vez, las administraciones públicas han recibido formación específica en materia antiRumores de cara a incluir una mirada intercultural en las prácticas que se desarrollen en el municipio.



Ahora es el momento de reunirnos, reflexionar de manera conjunta y dar paso al diseño y ejecución de diferentes acciones de impacto en los muchos espacios que componen el tejido social de Leioa. Todo aquel o aquella que quiera formar parte: amekadi@gmail.com. ■

NUEVA FORMACIÓN PARA DOCENTES Y FAMILIAS SOBRE TRANSEXUALIDAD

Lugar: Sala de Prensa de Kultur Leioa (cuarta planta)

Profesorado:

- ▶ **GRUPO 1:** 8 y 15 de mayo, de 09:15 a 11:30. Inscripción a través del Berritzegune.
- ▶ **GRUPO 2:** 22 y 29 de mayo, de 09:15 a 11:30. Inscripción a través del Berritzegune.

Familias:

- ▶ 15 de mayo, de 17:30 a 19:30, con servicio de guardería. Inscripciones en el número **94 607 25 76** o en el email udalhezkontza@leioa.net.

Leku erakargarria, ez duzu uste?
¿No le parece un espacio atractivo?

LEIOA

Publicidad/Iragarkiak:

659 30 51 25



INTERPRETE GAZTEEN XIV. CÉSAR UCEDA SARIA

Hamalau urte bete ditu Interprete gazteen César Uceda Leioa Sariak, 2005ean hasi zenetik. Ibilbide horretan Estatu osoko kontserbatorioetako 200 gazte baino gehiago lehiatu dira eta 39 sari baino gehiago banatu dira

Beste urte batez, Interprete Gazteen César Uceda Saria ospatu da, Musika Kontserbatorioetan edo Irakaskuntza Profesionaletako Zentro Baimenduetan edozein ikasturtetan matrikulatutako ikasleei zuzenduta. Partaideek 20 urte izan behar dituzte gehienez. Joan den martxoaren 30ean sariketaren XIV. edizioa ospatu zen Kultur Leioako Auditoriumean. ■

1º Premio / 1. saria:

Marta Gallego Jovanovic, violín, 15 años. / biolin-jotzailea, 15 urte.
Conservatorio Adolfo Salazar de Madrid / Madrilgo Adolfo Salazar kontserbatorioa

2º Premio. Ex-aequo / 2. saria:

Karmele Castillo Maeso, violoncello, 18 años. / biolontxelo, 18 urte.
Conservatorio de Barakaldo / Barakaldoko Kontserbatorioa

Gabriel García Iglesias, trompeta, 17 años. / tronpeta, 17 urte.
Conservatorio José Castro Ovejero (León) / Leongo José Castro Ovejero kontserbatorioa

3º Premio. Ex-aequo / 3.saria:

Mireia Coma Casellas, violín, 18 años. / biolina, 18 urte.
Conservatorio Jesús Guri (Vitoria-Gasteiz). / Gasteizko Jesús Guri kontserbatorioa

Marta Cubas Hondal, piano, 17 años. / pianoa, 17 urte.
Conservatorio Jesús Monasterio de Santander / Santanderko Jesús Monasterio Kontserbatorioa

Mención de Honor / Ohorezko aipamena:

Fermin García Menéndez, violoncello, 19 años. / biolontzelo, 19 urte.
Conservatorio Pablo Sarasate de Iruñea / Iruñeko Pablo Sarasate Kontserbatorioa

Pablo Nicolás Garayoa De Nova, guitarra, 18 años. / gitara, 18 urte.
Conservatorio de Salamanca / Salamancako kontserbatorioa

Mención Especial / Aipamen berezia:

Álex Verdera Jiménez, guitarra, 19 años. / gitara, 19 urte.
Conservatorio Catalina Bui kontserbatorioa





POR UNA LECTURA COEDUCATIVA

Hezkidetzza berdintasunean hezitzea da, neskatoek eta mutikoez jendarteaz aukera berdinez izan ditzaten, beren etorkizunari eragiten dioten erabakiak askatasunez har ditzaten, zein sexu duten kontuan izan gabe, emakume eta gizonezkoen arteko berdintasuna erabatekoa izan dadin

Para una educación en igualdad es muy importante que las niñas y los niños se vean representadas como iguales en los libros, por ello son necesarios libros sin prejuicios, sin roles y estereotipos de género que les puedan limitar.

A la hora de seleccionar una literatura infantil y juvenil coeducati-

va es importante analizar, reflexionar y dotar de significado y valores igualitarios a las lecturas que se eligen para niñas y niños. En esta guía se proponen una serie de sugerencias a modo de pautas básicas, para así poder elegir historias que propongan personajes no estereotipados en función del sexo, referentes que favorezcan nuevos modelos de relaciones igualitarias entre mujeres y hombres:

1 Los valores que transmiten las lecturas:

Al margen de su consideración como masculinos o femeninos, deberían ser aquellos que ayudan a construir un mundo mejor, valores educativos y actitudes a fomentar en la infancia –cooperación, no violencia, resolución pacífica de conflictos, cuidado de personas, responsabilidad, compromiso, independencia y autonomía, respeto mutuo, vivir abiertamente las emociones, empatía y asertividad, participación en la toma de decisiones, etc.–. Desechando lecturas que



propongan competitividad y agresividad, o que infravaloren los comportamientos femeninos.

2 Los contenidos que eduquen en torno a la afectividad y sexualidad de chicos y chicas:

Elegir contenidos que eduquen en torno a una afectividad y sexualidad con diversidad de identidades, de capacidades diversas, de orientaciones sexuales y diversidad de familias –homosexuales, monoparentales o monomarentales, recompuestas, etc.–. De igual modo deberían favorecer emociones sanas y relaciones amorosas igualitarias, previniendo de esta forma la violencia hacia las mujeres.

3 Personajes que no respondan a estereotipos de sexistas:

Los estereotipos sexistas son aquellos que nos transmiten por ejemplo: niñas frágiles, sumisas, dependientes y miedicas, o niños valientes, fuertes y seguros de sí mismos. Los perso-



najes deberían presentar diversidad de modelos, donde se vean representadas chicas en roles activos, heroínas valientes, decididas, emprendedoras y que transgredan el orden social, y también los chicos puedan ser miedicas, delicados, frágiles y /o que muestren sus inseguridades y debilidades.

4 Ruptura con la asignación de roles diferenciada en función del sexo:

En lugar de continuar con la tradicional asignación diferenciada de roles en función del sexo, las lecturas deberían mostrar a personajes ejerciendo los mismos trabajos tanto en el ámbito público (profesiones diversas, actividades deportivas, científicas, etc.), como en el ámbito privado (tareas relacionadas con el cuidado del hogar y de las personas).

5 El protagonismo y la importancia de los personajes:

Asignar el mismo protagonismo e importancia a personajes femeninos y

masculinos, independientemente de las actividades o tareas que realicen. –resolver el misterio, salvar a alguien, cuidar de personas, realizar tareas del hogar, etc.–.

6 Lenguaje no sexista:

Evitar el lenguaje masculino como genérico –que invisibiliza a las mujeres–, usando el masculino y el femenino para nombrar y referirse a cada sexo, o bien otros recursos lingüísticos cuando se representa a ambos. Y por supuesto, que el lenguaje no sea usado de manera que subordine o infravalore a las mujeres.

7 Las ilustraciones:

Las ilustraciones deberían reflejar igualdad de referencias –colores de ropa, expresiones corporales, juguetes asignados– de protagonistas femeninos y masculinos. Equilibrio en la presencia de personajes: la presencia de personajes masculinos y femeninos, tanto en el reparto de papeles, como en las imágenes y en los diálogos debería ser equilibrada. ■





EL ARTE DE PREPARAR Y SERVIR UN BUEN CAFÉ

Leioako tabernak, kafetegiak eta jatetxeak izan dira kafe on bat prestatzeko eta ateratzeko orduan hobekuntza profesionala bilatzean zentratutako ekimenaren protagonistak

Bares, cafeterías y restaurantes de Leioa han sido protagonistas de una iniciativa que pone el foco en la búsqueda de su mejora profesional a la hora de preparar y servir un buen café, iniciativa que ha querido seguir impulsando

la dinamización de los establecimientos hosteleros locales.

Las y los hosteleros participantes se han formado en un curso eminentemente práctico, cuya primera edición se celebró los pasados días 1 y 8 de abril. Tras

su paso por esta cualificación profesional, cada establecimiento hostelero participante ha obtenido un identificativo que distingue y resalta que ha realizado esta especialización, lo que supone un refuerzo a su imagen para la captación y fidelización de clientela. ■

KORRIKA

Apirilaren 10ean, KORRIKA 21 Leioara heldu zen. Garesen hasi eta Gasteizen bukatu zen euskararen aldeko lasterketa erraldoia euki dugu hau eta, betiko lez, leioztarrek parte hartu zuten bertan.



EL COLOR LLEGA AL MUNDO DE LA GABARDINA

Una joven empresa de Leioa confecciona y distribuye coloridas gabardinas que ofrecen una nueva vida a esta prenda clásica

La gabardina es un clásico-básico de nuestros armarios, una pieza ideal para protegerse de la lluvia tanto para mujeres como para hombres, en sus colores tradicionales: gris, beis o blanca.

Pero los clásicos están para ser reinventados. Y en este caso, la reinención viene de la mano de Francisca Reina, una leioaztarra que un día decide embarcarse en el proyecto de

crear una gabardina impermeable, donde el color sea el protagonista absoluto y que esté confeccionada en Bilbao. Y para hacer realidad este sueño crea la empresa NRT- No Rain Today.

“Un patrón, cuatro tallas y 17 colores: esa es nuestra apuesta de producción. Hemos hecho mucho hincapié en que la prenda siente bien y, por ello, hemos recurrido a un cinturón

para obtener una silueta más ajustada, bolsillos laterales inferiores, lengüetas en los puños para mayor ajuste, botones personalizados e impermeable”, señala Francisca.

La idea de renovar una prenda tradicional como la gabardina surge en la cabeza de Francisca Reina en mayo de 2016, cuando, tras una larga trayectoria en una empresa multinacional, decide apostar por su proyecto de moda. Con esos mimbres, en octubre de 2016 entra en contacto con el Behargintza de Leioa para empezar a dar forma a ese proyecto, donde encuentra formación y ayuda personalizada para elaborar el plan de negocio. “Han sido una ayuda y un apoyo muy importante y, de hecho, la sede se encuentra en el vivero municipal de Leioa”.

El siguiente paso es “buscar una tela que cumpla con las prestaciones que quiero, y tras una intensa búsqueda, la encuentro en Madrid (aunque se fabrica en Alicante). Es el momento de pensar en el patronaje, es decir, conseguir hacer una prenda que sea favorecedora. Para ello recurro a una profesional que, en enero de 2018, me presenta el primer prototipo y una vez aprobado, en la primavera de 2018, se realiza la primera serie”.



La confección se realiza en Bilbao, en Cepetex, un taller del grupo cooperativo Peñascal, que tiene una marcada orientación social en sus actividades. Estos dos aspectos son los “que me decidieron elegir esta cooperativa y el hecho de que esté especializada en la confección de “pret a coiture”, algo así como gama media de ropa, entre la alta costura y la producción industrializada”.

El siguiente paso es la creación de la página web www.noraintoday.com y la posterior puesta en funcionamiento de la tienda online, desde la que ya se pueden adquirir los gabardinas y gorros. “Empezamos a vender en octubre de 2018 y hemos hecho ventas en Nueva Zelanda, en Irlanda, en Bristol... Pero también es cierto que la mayoría de las ventas registradas hasta ahora se han producido por el boca a boca, porque es un producto que entra por la vista y ha tenido mucho éxito entre amigas, conocidas y personas con las que me he topado en el desarrollo del proyecto”, señala la empresaria de Leioa.

Tiendas físicas

Para completar el canal de venta online, las coloridas gabardinas y gorros de NRT se pueden encontrar ya en Bilbao, en la Galería 8360 Concept Store, y en Donostia, en la tienda Fátima Ansola. Y tiene previsto ampliar los puntos de venta físicos a Madrid, Barcelona y Galicia.

Además, Francisca Reina ha estado presente en Zubimarket Design, un espacio de diseño exclusivo en el



centro comercial Zubiarte, donde creadores de Bilbao han expuesto sus productos. Próximamente, sus gabardinas estarán en el desfile que el diseñador bilbaino Eder Aurre va a realizar en Austria “y, desde esta campaña Primavera ‘19 colaboramos con La Encartada Balmaseda Moda y Fashion Culture Bilbao”, destaca, no sin orgullo, Francisca Reina.

Darse a conocer a un mayor público y aumentar la gama de productos son los siguientes pasos en la evolución de este proyecto: “por un lado, estamos ultimando la versión en inglés de la tienda online, lo que nos permitirá acceder al mercado europeo. Además, potenciaremos las colaboraciones con “instagramers” como Olga Zulueta, Miren González Mendialdua o Patricia

Pastor. Y, por otro lado, vamos ampliar la gama de productos, con la incorporación de bolsos y mochilas, tendremos un segundo patronaje de mujer y uno de hombre y, finalmente, tenemos previsto crear ediciones “capsula” de nuestras gabardinas. Se trata de tiradas especiales limitadas, como por ejemplo, con forros de borreguito de color en las gabardinas o imitación de piel de cocodrilo mediante sublimación. Muchas iniciativas que están sobre la mesa y que iremos abordando poco a poco”, concluye la promotora de Leioa. ■

Más información:
www.noraintoday.com



zinea
CINE

AUDITORIUM
KULTUR LEIOA

maiatza
MAYO

Perseo zineforuma

Cine forum Perseo



MAIATZAK 7 MAYO

20:00 // 2,5 €

VIAJE AL CUARTO DE UNA MADRE

Zikloa / Ciclo: "Directoras"



MAIATZAK 14 MAYO

20:00 // 2,5 €

CARAS Y LUGARES

Zikloa / Ciclo: "Directoras"



MAIATZAK 21 MAYO

20:00 // 2,5 €

EL PORVENIR

Zikloa / Ciclo: "Directoras"



MAIATZAK 28 MAYO

20:00 // 2,5 €

EL ORDEN DIVINO

Zikloa / Ciclo: "Directoras"



Haur zinea

Cine infantil



MAIATZAK 25-26 MAYO

Auditorium // 17:30 // 3,5 €

BIKES



Zinea

Cine



MAIATZAK 25-26-27 MAYO

Auditorium // 20:00 // 3,5-4,5 €

SOINUJOLEAREN SEMEA / EL HIJO DEL ACORDEONISTA



ATERPE LEIOA GAZTEGUNA

PROGRAMACIÓN MAYO-JUNIO 2019



IKASTAROAK, TAILERRAK...

Hartzaileak / Destinatarios/as: 14-35 urte.

JANTOKIKO BEGIRALEA Monitor/a de comedor

maiatzak 4, 11, 18, 25 de mayo; ekainak 1, 8(*) de junio.

• **Horario:** 10:00-14:00. 8* de junio: 10:00-15:00

• **Plaza kopurua / Nº de plazas:** 15

• **Prezioa / Precio:** (A) 40 €;
(B) 50 €; (C) 60 €, (D) 70 €.

* Titulazio Ofiziala (Gurutxe gorria) / Titulación Oficial (Cruz roja).

JENDEAURREAN HITZ EGITEKO TEKNIKAK (Euskeraz)

Lotsa gainditu eta lanak aurkezteko teknikak ikasi.

• **Data / Fechas:** maiatzak 14 eta 21 de mayo

• **Orduetgia / Horario:** 16:30-20:30

• **Plaza kopurua / Nº de plazas:** 15

Doan aurrez izena emanda/Gratuito previa inscripción

LARRUGINTZA // Taller de cuero

(Behar den materiala barne / material necesario incluido)

• **Data / Fechas:** maiatzak 13, 20, 27 de mayo eta ekainak 3, 10 eta 17 de junio

• **Orduetgia / Horario:** 18:00-20:00

• **Plaza kopurua / Nº de plazas:** 12

• **Prezioa / Precio:** (A) 20 €; (B) 25 €;
(C) 35 €, (D) 40 €.

*Prezioak / Precios: (A) Gaztea +Leioa+ Kl txartela // (B) Gaztea + Leioa (C) Gaztea + EZ Leioa Kl Txartela // (D) Gaztea+ EZ Leioa

LEIHOSEX

Sexologi orientazio zerbitzua

Destinatarios/as: jóvenes, padres/madres, profesionales que trabajan con jóvenes (profesorado, educadores/as...).

Jueves / 16:30-18:00 // Servicio gratuito

Otras vías de contacto: leihosex@hotmail.com

Skype: orientazio.zerbitzua // **Facebook:**
Orienta Zerbitzua // **Tel.:** 644 898 661

La DFB colabora en este servicio.

BESTE EKINTZAK:

ADIKZIOEN PREBENTZIOA/ Prevención de adicciones

• **Data / Fecha:** maiatzak 31 de mayo

• **Orduetgia / Horario:** 19:00-20:30

*En colaboración con el servicio de prevención de adicciones del Ayto de Leioa.

LIBURUAREN EGUNA/Día del libro

He encontrado un libro... Liberaremos libros en diferentes espacios públicos de Leioa.

• **Data / Fecha:** apirilak 2, 9, 26 de abril.

Leioako Liburutegiaren laguntzarekin

ERAKUSKETAK // Exposiciones

MEDIO AMBIENTE - ¿HASTA CUANDO PREMANECERÁ ESTA BASURA?

apirilak 2 de abril - apirilak 30 de abril.

Aterpe Leioa Gazteguna

KORRIKAREN DOINUAK KORRIKAREN SOINUAK

apirilak 4 de abril - apirilak 14 de abril

Aterpe Leioa Gazteguna

SAN JUAN JALETAKO KARTEL LEHIAKETA 2019 // Concurso de carteles de fiestas de San Juan 2019

Erakusketa / Exposición: maiatzak 6 mayo-ekainak 24 junio (Aterpe Leioa Gaztegunean).

GAZTELEKUKO ZERBITZUA

* Doan // gratuito.

JUST DANCE TXAPELKETA / Campeonato

Apirilak 26 de abril

SUKALDARITZA TAILERRA Taller abierto de cocina

Maiatzak 3,4 mayo, ekainak 7, 8 junio,
19:00-21:00

*En ambas sesiones se cocinará lo mismo para que los/as usuarios/as de Gazteguna que acuden diferentes días tengan la oportunidad de poder participar.

DARDO TXAPELKETA

Campeonato de dardos

Maiatzak 5 de mayo, ekainak 9 de junio.

PING PONG EXPRES TXAPELKETA

Campeonato de Ping Pong- Expres

Maiatzak 11 de mayo.

TAILERRA/ Sesión DJ

Maiatzak 10 de mayo/18:30 – 20:30

PRESTATU ZURE AZALA UDARAKO...

Prepara tu piel para el verano..

Maiatzak 24 de mayo

FIFA'18 TXAPELKETA // Campeonato

Maiatzak 25, 26 de mayo

PING PONG UDAKO TXAPELKETA

Campeonato de verano de Ping Pong

Ekainak 1, 2 de junio.

TXAPELEN KUSTOMIZAZIOA //

Customización de gorras

Ekainak 29 de junio/18:30-20:30

XXII MARGOLARI GAZTEAK

El certamen se celebrará el 12 de mayo de 2019, domingo, dando comienzo a las 8:00 horas y finalizando a las 17:00 horas. El sellado de los lienzos, en blanco o con bases preparadas, se realizará en Aterpe Leioa Gazteguna, (Aldapabarrena, 2) desde las 08:00 h. hasta las 10:00 h.

La entrega de las obras se realizará en el mismo lugar de inscripción de 15:00 a 17:00 h.

PARTICIPANTES

Podrán participar aquellos/as jóvenes cuyas edades estén comprendidas entre 14-35 años.

FALLO

El fallo se hará público a las 19:00 horas en Aterpe Leioa Gazteguna.

En ese mismo momento se procederá a la entrega de premios.

+Info: Aterpe Leioa Gazteguna gazte@leioa.net // 94 405 58 50



Leioa

UDALA-AYUNTAMIENTO

www.leioa.eu

